

セイコーウオッチ株式会社



## 取扱説明書

このたびはクレドールをお買い上げいただき、  
ありがとうございました。

日本人独自の感性と精緻をきわめた技術で、  
世界に誇れる上質な腕時計をつくろう。

私たちはそうした想いを胸に、  
高級腕時計の創造に情熱を傾けてきました。

クレドールとは、仏語で  
「黄金の頂き=CRÊTE D'OR」を意味する名前です。  
そこには、常に頂点であろうとする  
確固たる決意が込められています。

末長くご愛用くださるようお願い申し上げます。

- ・正しく安全にお使いいただくため、ご使用前に必ずこの取扱説明書をよくお読みください。
- ・お読みになった後は、いつでも見られるように必ず保管してください。

## 安全上のご注意

表示内容を無視して誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を次の表示で区分し説明しています。

- ▲警告：取扱いを誤った場合に、重傷を負うなどの重大な結果になる可能性が想定されることを示しています。
- ▲注意：取扱いを誤った場合に、軽傷を負う可能性や物的損害をこうむることが想定されることを示しています。

## ▲ 警告

## ◎乳幼児の手の届くところに時計本体や付属部品をおかないでください

部品を乳幼児が飲み込んでしまうおそれがあります。万一飲み込んだ場合は、身体に害があるため、ただちに医師にご相談ください。

2

- \*薬品とは水銀、ヨウ素系消毒液、防虫剤、化粧品、接着剤、トイレ用洗剤等、その他ベンジン、シンナー、ガソリン等です。
- ・「常温(5℃～35℃)を外れた温度」下での長期間放置。
- ・磁気や静電気の影響があるところ
- ・ほこりの多いところ
- ・高湿度なところ
- ・振動のあるところ
- \*長時間時計を外しておくときは、汚れをきれいに拭き取ってください。変色・錆の原因になります。

## ◎その他のご注意

- ・乳幼児に時計が触れないようにご注意ください。
- 時計に触れることでケガを負ったり、アレルギーによる「かぶれ」をおこしたりする場合がありますので十分ご注意ください。

4

## ◎次のような場合、ご使用を中止してください

- ・時計本体やバンドが腐食等により鋭利になった場合
  - ・バンドのピンが飛び出してきた場合
- ※すぐに、お買い上げ店・弊社お客様相談窓口にご相談ください。

## ▲ 注意

## ◎アレルギーやかぶれを起こした場合は、お客様の体質・体調と密接な関わりがありますのでまず専門医にご相談ください

- ・バンドは多少余裕を持たせ、通気をよくしてお使いください。
- ・体質やたまたまの体調の変化によって、皮膚にかぶれをおこすことがあります。
- ・かぶれの原因として考えられるのは金属・皮革に対するアレルギー、時計本体及びバンドの錆・汚れ等です。
- ・万一肌などに異常を生じた場合は、ただちに時計の使用をやめ皮膚科など専門医にご相談ください。

## ◎保管には以下の場所はさけてください

- ・揮発性の薬品が発散しているところ、薬品にふれるところ
- 温泉に含まれている成分も同様の影響があります。

3

## ■ご使用の前に

- ・18K及びプラチナのプレスレット調整は、お買い上げ店へご用命ください。弊社サービスセンターにお預かりして加工いたします。モデルによって2～3週間(暦日)程度の納期をいただきます。
- ・ステンレススチールのプレスレット調整は、お買い上げ店・弊社お客様相談窓口にて承っておりますが、その他のお店では有料もしくはお取り扱いいただけない場合があります。
- ・強い磁気の影響を受けると一時的に止まることがあります。(詳細はP21をご覧ください)
- ・時計は防水構造になっていますが、ご使用方法によっては水分が浸入することがありますので、水にはご注意ください。
- ・時計は精密機械です。落下等の衝撃にご注意ください。また激しいスポーツ等の際にはご使用をお避けください。

5

## ■スプリングドライブの特徴

- ・この時計は、メカニカルウォッチと同じように「ぜんまい」を動力源としながら電子的に調速をおこなうことで、クォーツウォッチと同等の精度を持つ、セイコー独自の技術を駆使したムーブメントを搭載しています。
- ・秒針の動きは連続して流れるようなスイープ運針で、この時計の特徴の一つとなっています。

## ▲ 注意

- ◎スプリングドライブはぜんまいの力で動きます。パワーリザーブ表示の残量が無くなる前に十分に巻き上げてご使用ください。
- ・特に低温下(0℃以下)では、パワーリザーブ表示が12時間以下になると止まる可能性がありますのでご注意ください。

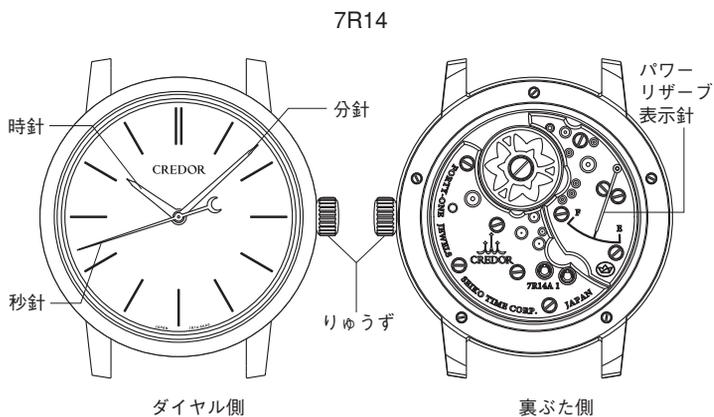
6

目次	操作方法	9
	・各部の名称	10
	・裏ぶたの見かた	11
	・ぜんまいの巻きかた	12
	・時刻の合わせかた	13
	ご使用上の注意とお願い	15
	製品仕様	25
	こんな時には(修理を依頼される前に)	27
	アフターサービス	33

7

# 操作方法

## ■各部の名称



10

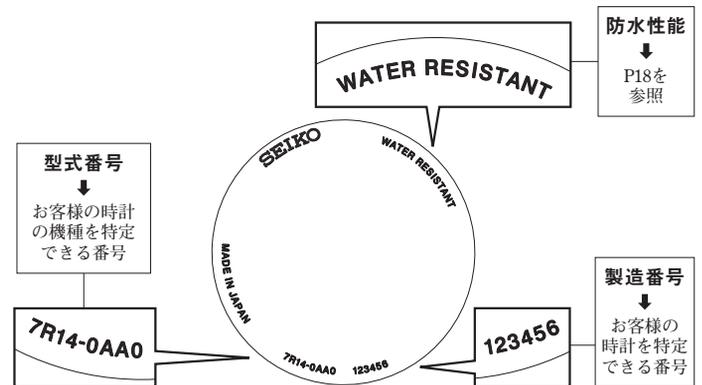
## ■ぜんまいの巻きかた

この時計は手巻き式です。

1. りゅうずを右(12時方向)にゆっくり回してぜんまいを巻いてください。  
※なお、りゅうずを左(6時方向)に回してもぜんまいは巻き上がりず、空回りする構造になっています。
2. パワーリザーブ表示針がフル巻き上げ表示になるまで、ぜんまいを巻いてください。秒針が動きはじめます。  
※ぜんまいの巻き上がり量についてはP16「パワーリザーブ表示の見かた」をご参照ください。  
※パワーリザーブ表示針が動いて巻き上がりがフルの状態(左端位置)になると、りゅうずは巻き過ぎを防止するために、動きがロックされます。  
それ以上無理に回すと故障の原因となりますのでご注意ください。

12

## ■裏ぶたの見かた (時計の裏ぶたで性能の確認ができます)



11

## ■時刻の合わせかた

より正確に時刻合わせをするために↓

・スプリングドライブ機構の構造上、より正確な時刻合わせをしていただくには、下記の点にごご注意ください。

1. 時刻合わせをする場合は、ぜんまいを充分(パワーリザーブ表示がフル巻き上げ)巻き上げてください。
2. 止まっている時計を動かした場合は、ぜんまいを充分巻いて30秒程度秒針が動いてから、りゅうずを引き出してください。
3. りゅうずを引き出して秒針を止めている場合は、「30分以内」にしてください。これ以上の時間引き出していた場合は一旦りゅうずを押し込み、30秒程度は秒針が動いてから、時刻合わせをし直してください。

13

## ■時刻の合わせかた

必ず時計が動いている状態（ぜんまいが巻き上げられた状態）で、時刻の合わせをしてください。

1. 秒針が12時（0秒）位置にきたら、りゅうずを引き出してください。（秒針が止まります。）
2. 左（6時方向）に回して、合わせたい時刻の手前から分針をゆっくり進めて合わせてください。
3. 時報と同時にりゅうずを押し込んでください。秒針が動き始めます。  
※時刻合わせは、電話の時報サービスTEL.117が便利です。



14

## ■パワーリザーブ表示の見かた

- ・パワーリザーブ表示で、ぜんまいの巻き上げ具合が確認できます。
- ・時計を腕から外して置いておく際には、次にご使用（携帯）されるまで動き続けるかどうかをパワーリザーブ表示でご確認の上、必要に応じてぜんまいを巻き上げてください。（時計を止めないためには、必ず余裕を持った時間分を巻き上げるようにしてください。）

パワーリザーブの指示			
ゼンマイの状態	フル巻き上げの状態	半分程度巻き上がった状態	巻き上げ無しの状態
持続時間	約60時間（約2日半）動きます。	約24時間動きます。	時計は止まっているか、止まる直前の状態です。

16

## ■防水性能について

お買い上げいただいた時計の防水性能を下記のとおりでご確認のうえご使用ください。なお、防水性能は時計の裏ぶたで確認いただけます。

裏ぶた表示	ご使用範囲とお取扱方法
表示なし	非防水です。 水滴がかかったり、汗を多くかく場合には、使用できません。
WATER RESISTANT	日常生活用防水です。 日常生活での「水がかかる」程度の環境であれば使用できます。 ▲警告 水泳には使用できません。
WATER RESISTANT 10BAR 20BAR	日常生活用強化防水で10気圧または20気圧防水です。 水に関係の深い仕事に使用できます。

出荷時の防水性能を維持するためには、裏ぶたを開けた際にパッキン交換をしてください。

18



入浴やサウナの際にはご使用を避けてください  
蒸気や石けん、温泉の成分などが防水性能の劣化を早めるためです。



直接蛇口から水をかけることは避けてください  
水道水は非常に水圧が高く、日常生活用強化防水の時計でも防水不良になる恐れがあります。

- ◎ 万一、ガラス内面にもりや水滴が発生し、長時間消えない場合は防水不良です。お早めにお買い上げ店・弊社お客様相談窓口にご相談ください。

20

## ご使用上の注意とお願い

※フル巻き上げ状態になると、りゅうずは巻き過ぎを防止するために、動きがロックされます。それ以上無理に回すと故障の原因となりますのでご注意ください。

17

### ▲ 警告

この時計はスキューバダイビングや飽和潜水には絶対に使用しないでください



BAR(気圧)表示防水時計はスキューバダイビングや飽和潜水用の時計に必要なとされる苛酷な環境を想定した様々な厳しい検査を行っていません。専用のダイバーズウォッチをご使用ください。

### ▲ 注意

防水性能についてのご注意



水分のついたまま、りゅうずやボタンを操作しないでください  
時計内部に水分が入ることがあります。



水や汗、汚れが付着したままにしておくのは避けてください  
防水時計でもガラスの接着面・パッキンの劣化や、ステンレスが錆びることにより、防水不良になる恐れがあります。

19

## ■耐磁性能について

スプリングドライブは、内蔵されている調速機構に磁石を使用しており、身近にある磁気の影響を受け、遅れや進みが生じたり、一時的に止まったりします。常に磁気製品から5cm以上は遠ざけるよう、意識しておきましょう。  
クレドールはJIS水準1種で規定された耐磁時計です。

◎ 磁気を帯びたことが原因で、携帯使用時の精度めやす範囲を超えている場合、磁気の除去および精度の再調整作業は保証期間にかかわらず有料とさせていただきます。

時計に影響を及ぼす身の周りの磁気製品例			
携帯電話(スピーカ部)	ACアダプター	バッグ(磁石の止め金)	交流電気かみそり
電磁調理器	携帯ラジオ(スピーカ部)	磁気ネックレス	磁気健康枕

◎この他にも多数の製品に磁石が使用されていますのでご注意ください。

21

## ■18Kについて

- ・18K (18KT)は金75%とその他の金属との合金です。他の金属の混ぜ具合によってイエローゴールド(YG)、ホワイトゴールド(WG)、ピンクゴールド(PG)の色分けをします。

(18Kの変色)

- ・合金であることから金自体は変色しませんが、その他の金属がさまざまな原因で変色(赤味、黒ずみ)を起こすことがあります。日頃の手入れも重要ですが、拭いても取れない時は仕上げ直しをお買い上げ店にご依頼ください。(有料となります)

## ■お手入れについて

長くご使用いただくためには、日頃からこまめに手入れしてください。時計本体、ブレスレットは肌着類と同様に直接肌に接しています。汚れたままにしておくとお衣類の袖口を汚したり、かぶれの原因になる

22

## ■時計本体・ブレスレット

長くご使用いただくために、定期的な汚れ落としをおすすめします。その際は、お買い上げ店もしくはお店経由弊社サービスステーションにご依頼ください。

24

	7R14
基本機能	3針(時・分・秒) パワーリザーブ表示
水晶振動数	32,768Hz
精度	平均月差±15秒(日差±1秒相当)(ただし、気温5℃~35℃において腕につけた場合)
作動温度範囲	-10℃+60℃ ただし、低温化(0℃以下)ではパワーリザーブ1/4以上で使用のこと
駆動方式	ぜんまい巻き(手巻き)
運針方式	スweep運針
持続時間	約60時間
電子回路	発振・分周・スプリングドライブ制御回路(C-MOS-IC):1個
使用石数	41石

※仕様は改良のため予告なく変更することがあります。

26

## ■こんな時には

現象	考えられる原因	このようにしてください
時計が止まっている。	ぜんまいのエネルギーが無くなった。	「■ぜんまいの巻きかた」に従ってぜんまいを巻き上げ、時刻を合わせ直してご使用ください。 携帯中や時計を外す際は、パワーリザーブ表示の針を確認し、必要に応じてぜんまいを巻いてください。
時計が一時的に進む/遅れる。	暑いところ、または、寒いところへ放置した。	常温に戻れば元の精度に戻ります。時刻を合わせ直してください。この時計は気温5℃~35℃で腕につけたときに安定した時間精度が得られるように調整してあります。
	磁気を発生するもののそばに置いた。	磁気を遠ざけると、元の精度に戻ります。時刻を合わせ直してください。 元に戻らない場合には、お買い上げ店にご相談ください。
	落したり強くぶついたりまたは激しいスポーツをした。強い振動が加えられた。	時刻を合わせ直してください。元に戻らない場合には、お買い上げ店にご相談ください。

28

ことがあります。時計を外したときは、早めに柔らかい布などで汗や水分をふき取って、常に清潔にご使用ください。その際はクリーナー等薬品は使用しないでください。

- ◎ステンレスは錆びにくい金属ですが、汚れをそのままにしておくとも錆びやすくなります。

## ■レザーバンド

水分、汗は吸い取るように拭いてください。こすると色が落ちたり、ツヤがなくなったりする場合があります。

天然皮革の材質の特性上、次の事項についてご注意ください。

- ・水や汗に濡れると耐久性に影響が出る場合があります。
- ・長時間直射日光にさらすと退色する場合があります。
- ・化学薬品、化粧品等が付着すると変色する場合があります。

23

# 製品仕様

# こんな時には

29

ガラスのくもりが消えない。	時計内部の湿気が一時的に外気との温度差で発生した。	温度差が解消されればくもりは消えます。修理の必要はありません。
	パッキンの劣化などにより時計内部に水分が入った。	お買い上げ店にご相談ください。
パワーリザーブ表示の残量があるのに時計が止まった。	低温下（0℃以下）に放置した。	低温下（0℃以下）では、パワーリザーブ表示が「1/4」以下のときは時計が止まる場合があります。りゅうずを回してぜんまいを巻いてください。
針の動きが速い	りゅうずを3秒以内に2回引き出すことにより現れる検査モードです。（出荷検査で使用）	解除するにはりゅうずを0段目→1段目→0段目と操作してください。検査モードのまま放置しても85分後に自動解除されます。 ※通常の運針になった状態になってからも、時刻合わせをしてください。
止まっている時計を動かした直後、時刻合わせをしたら、秒針の運針が早く見えた。	動き出す際、調速機構が働くまではやや時間がかかります。（故障ではありません）	調速機構が働くまでに数秒間かかります。より正確に時刻を合わせるには、30秒程度秒針が動いてから時刻合わせをしてください。

※その他の現象は、お買い上げ店にご相談ください。

30

31

## アフターサービス

32

### ■保証と修理について

- ・保証内容は保証書に記載したとおりです。よくお読みいただき大切に保管してください。
- ・保証期間内の場合は必ず保証書を添えてください。
- ・修理やオーバーホールの際は、お買い上げ店・弊社お客様相談室にご相談ください。

### ■修理用部品について

この時計の補修用部品の保有期間は、通常10年を基準としています。修理の際、外観の異なる代替部品を使用させていただくことがありますので、ご了承ください。

34

35

### ■オーバーホール（分解掃除）について

長くご愛用いただくために、3～4年に一度程度の分解掃除による点検調整（オーバーホール）をおすすめします。ご使用状況によっては、機械の保油状態が損なわれたり、油の汚れなどによって部品が磨耗し、止まりこいたことがあります。また、パッキン等の部品の劣化が進み、汗や水分の浸入などで防水性能が損なわれる場合があります。分解掃除による点検調整（オーバーホール）を、お買い上げ店にご指定ください。部品交換のときは、「純正部品」とご指定ください。分解掃除による点検調整（オーバーホール）の際には、パッキンやバネ棒の交換もあわせてご依頼ください。

※ご不明な点は、巻末の弊社お客様相談室にお問い合わせください。

セイコーウオッチ株式会社

<https://www.seikowatches.com/>

<http://www.credor.com/>

お電話でのお問い合わせ

0120-302-617（通話料無料）

受付時間（月曜日～金曜日） 9：30～21：00  
（土曜・日曜・祝日・年末年始） 9：30～17：30

お客様相談室

〒100-0005 東京都千代田区丸の内 3-1-1 国際ビル

〒550-0013 大阪市西区新町1-4-24 大阪四ツ橋新町ビルディング